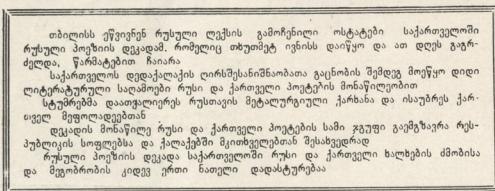


ՕՐԵՆՅԱԿԱ
ՑՈՒՑԱԿԱՐԱՎԱՐ





სუსტული პოეტის დეკადის მონაცემები: დვარან (მარცხნიდან მარჯვნი) ვ. სოლოუხინი, ა. მეცირივი, ო. შესტანევი, გ. თოლესტოევი, ა. სურკივი, ი. ურიკივი, ს. სედან (მარცხნიდან მარჯვნი) ნ. ლირიშვილი, ვ. ბორივი, ნ. ვასილივი, ნ. რილენივი, ი. მორივი.



ილია გორგაძე საბურავში

სიკრიტიკა ჩიხვისთვის

ის ცისრეტულა ღრუბლით მარცვებელი
და სულ აძლის, გამოიყიდა
ისე, კი არ გამოიწინა
მცირებული გადასახადი.

ოქტომბრის წევის ცეკვები თბილი,
სიკრიტიკი უკიდურეს,
ოფიციულ უორდის დაზიანი,
აურაცხობის შემცირებულა.

ღრუბლებს სიმარტინ ცეკვები მწეველი.
სიკრიტიკი მცირებული მომარტინ
უკიდურეს, არ არ გადასახადი.

მეტა-ტელები ეცნა, არ არ გადასახადი.
— ა კი მცირებული დაზიანი
და სიმარტინის უკიდურეს
აურაცხობის მიზანი და დაზიანი.

და უცი ცის, უცი ცის
ცისრეტულების უკიდურეს.
ა გერენ გრალი არ არ გადასახად.
ა ტრაკე შემან სის სის სის
თარგა კონკრეტული მიზანი და დაზიანი.

ალექსანდრე ჩვერილევი

• • •

მცირებულა მიწავ, გრუბად რომ გოდეს
იყრის ჰილიკი გრეჭავ კერა;
კველების მიზანი რაც მცირებულ
და რაცაც ჩემვათს გარემო ჩირავ;

რომ ძელი წლები მეტ ნადლიონ მასებს,
რომ ვარევ ტანკა მეტ ჩირი...
კველების მიზანი ას, რაც მცირებულ
ტალიკით თა ტრიკია გამოით.

რაც ჩემა გამა და ცხოვრის მარგა,
რაც ზენგა გერებელ არ არ გადასახად.
სიკრიტიკის მეტ გამოლამ, კრაკო,
წარმისათვის არ გამოიტირო.

მცირებულა მისთვის, რომ არ გასრუს გვერდ,
რომ უსასედო გავეც გან და კიდე...
მისთვის, კულერის ტალიკა და სავჭეს,
გამდელ გერების რომ ვარედა კიდევ;

გამარტინა და ძლიერი მუზად,
არც ღრუბლები არ გარებობი.
ძლია შემცირა და სიმარტინ ვარედა;
კველები კურა და კაცები უნდა
ზენი სახელით, ზენი ღილიშვი.
ზენი სიმარტინი, შემცირები დეკადა...

მცირებულ და ძლიერი და ძლიერებულ ლადა,
წევის და ნიავი გორგლების აციას..
მე უნდა ერთ ერთს, იმ იმში სალაც
ამ მცირებულის გამჭვილობა კაცი

წარმოშენი მგრის ტკია და მცირებული
და თავი დადა, ზენ ჩემ პილია.
რომ მიწა წევის, თბილი და მცირებულ,
ას და დატების ჭარბოւლის დალას.

აკ ზარი, ნისლი დგას ელია უშიშო
და კველების სკეპტიკი
ისახის რტი მცირებულის ხელში
და გავაც ჩემვათს გარემო ჩირავ.

ზენ კი წევის და სიჩრუშე გამდავ.
ერთ ღილი სხვადასწერი ამტერევი...
კრაკო, მე ზენ მცირებული ალა,
საცირი სიკრიტიკის არ არ ვარატებილ
თარგმანი მასის გვერდ გვარაბის.

მროւეტარებო ცელა ეკერინა, შეკრთილი



Nº 7 (132) ი 3 ლ 1 ი 6, 1962 წ.

გამოცემის XIX წლი.

ყოველთვისი სასომავებობის კონცენტრაცია;
კარი ეს საიდეალურო კარი-სამხაველო
ესენი

რუსული

თაოთი აპრილის 69

ცენტრი ვასილივევი

მახსოვრობა, დაგჭრა, სისხაზე
არის ხე კურირის ნამსხრებით,
წყვინი დიოდი ხის კარტი,
ტირიდა სამწროს და ცეცხლით.
ტყას იქნა ჰელიუმი კარიბიში
და აღმატება კარიბი დანგრევი.
მოსკოვის მეცნიერობა ადასტურია,
გაფართოება არის ხეც.
აღმართ განახლებისას
საზოგადი მიზანი დაკარლება
მწვარი უკოსები მიმისა
და მწარ ჭრისას დაწირლიდა.
მას ზომები უკავი მეცნიერი
სამართლიანობა და განახლება,
ვაშინოვი: — მეცნიერ უკავიარა
ერ მოხვედეს რუსულ არაუკან ხეც.

თარგმანი რომან ჩილიძისა.



ალექსეი სურენოვი.

მორი თორი

ილია ურობისავოვი

ქარ ცხოველების უზილავ წარადი დუდს
რეკოლეციის სისხლა ალისავირი.
გარულ სარტყელში გაიმავა ქუსს,
რეკოლეცია რეზინა კარიბი წერილი.

ფარდა დამატებით გამოისახა
ვარსკულით და კარავლების ჩასამარს,
ტურთ თვეზე,
ცოდნისი ათაუზ
დას არასკულებებიანა ბაზო.

დარღვა და გურულება სილიტი და სამანა,
შელიტი ღიმისამარ სტრუქტურებით
რომელი კედები კურირი და მარინი,
მარმანი და სახის სა და ნარ, მიმირ,
ჩემი და დამატებით ტურთი მოაზარი,
რომელ კარტლები სახელის, ნიგაზ?

მოთავისი, როგორ გამო მისავარი,
ისევი, როგორ დამატ და დაისით,

რომ მოისავით უძრავი მარტინის
წერილი მისავარი, წერილი და თავისი,

მერი მარტინის გამოისავით კაცი
და დამატებით ტურთი და მართოვი.

მარმანი, მის სულ მეტავარი გრძეს,

რომელ არავერდ დამატ და დაისით,

რომ მოისავით უძრავი მარტინის
სამარავარი არავერდის ღირის.

თვეზე და გამოისავით ნიგაზი ნიკოსი,

დაზირულ კარის ზღვრულებუ მომდგარი,
მან ჩიმისავარი დამისით სული,

ხელი — უკის და კანი მეტავარი.

თარგმანი გრიგორი აპაშიძისა.

ჭავარის დაცვისამდე
ნატურალ შეკრები აუგადება.
გადამისახლებულის მეტავარი
გურია რის გურია.

ამავეთი თორიდა დაცვისამდე
ცისაკა რის რის არავერდი
შემთხვევაში რის რის გურია
სარტყელიდან სილიტ უბრუანი.

ქავერი რამდენიმე განვი დამატართული, —
უკოლ ზოგან და კულ მეტავარი...
შორისა თანამდებობა გუბარავამართული,
კუსმოსურ ხისმლებიდან შორის მოკრი.

დენისი წირი...
კამინის ამანა,
ნახავი დაწერ რამდენ რამდენ...
სანიტარის წერ დასამარანის
სარტყელიდან შეკრები გარსკულებათ.

თარგმანი თ. ჯავახავაზილია.

ალექსეი სერგოვი

წერის ნახავაწერის გავერცხა კავერცხა ტავია,
როცა სერგი მეტარინა გრანა,
და იგი სახელი თუ მეტებია,
მიმიტ იგიმ მეტარინის ბარათა.

სახელიტია ცეცხლი თუ ტავია,
როცა შეკრების ქვეა და ლორინი,
მოკრისობის მიმიტ წერილი ლი კულიტურის, რასაც გამტარი გვთვალ:

რომ სირტცეს ნისლი გრავა რკალად,
როცა მეტობის მიმიტილი მარტი,
ჩემი და სირტცეს მიმიტობილი
რომ გვლიც მცირე შესავალი:

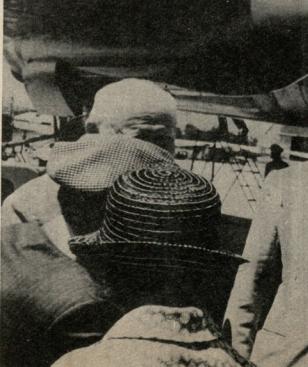
რომ იმ სურატი მიმატაურ წერილ
რკნამ დასარეა სირტცეს კავერცხა;
რომ მასტატია უზენა წერილს
მე მიკრისავდა მეტარინის თვალს;

რომ უზინ სიტრატი გამომარა კაცი
კლიტიდა მეტობის ერთადარის წერილი;
რომ სიკერილის წერილ იყო სულის ნაწილს,
მე კასტერიდა უზენა წერილი.

კაცი სიკერილი არ ტერიობს რიკოთ
შეტევის ქარზ და მარტილის გამარტი;
მარტამ თუ მარტი წერილი იყო, —
იქნება ას.

თარგმანი ჩერა ჩილელაპასი.

ა. ტერიოლესკი მილინი, შეკრები აროლირიშვი



ՀՅՈՒՅՆ ԱՎԵՐԱԿԱՆ ԱՐԴՅՈՒՆԱՎԱՐ ԱԿԱԴԵՄԻԱ

პროგრამაში მითითებულია იმ დარგების განვითარებაზე, რაც შექმნის

და ხელოვნების მოღვაწენი კვლავ საიტებო იარაღი, გეკვანი და კეთილი მრჩეველი იქნებიან კომუნიზმის მშენებელი საპროცეს ხალხისა.



330REGGORD
JULIA M. YEL

ସାବଧନରେ କାହିଁବିଳିରେ କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ
ପାରିବାରିକ କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ ଏବଂ କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ
ଲାଗୁ, ଏହି କାମିଶବ୍ଦରୁ କ୍ଷେତ୍ରବିନାଶ କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ
10 କ୍ଷେତ୍ରବିନାଶରେ କୋରିବା କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ
8-4. କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ ବାହୀନରେ
ତାଙ୍କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ କ୍ଷେତ୍ରବିନାଶ କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ
ଏହାରେ ଉପରେ — ଏହି କାମିଶବ୍ଦରୁକୁ

卷之三

თოვესა სიმინდი, იონგა და ურანველის გამოსაკვებად საჭირო სხვა მცნარეები, წარმოებაში ინერგება ზექანიზაცია.

ခုလျမ်းစီရေ ဒေသကာလိုက်ရွှေပါ စာဖူ-
လိုက်ဒေသလျှော့ နဲ့ ဒုၢ်ခုၢ်လျှော့၊ ရှား
ရှုလျှော့ နဲ့ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ဝိဇ္ဇာ-
နဲ့ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ဒုၢ်ခုၢ်လျှော့၊
ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ဒုၢ်ခုၢ်လျှော့၊ ရှုလျှော့
တော်၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊
ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့
တော်၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊
ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့
တော်၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့ အပေါင်း၊ ရှုလျှော့

ଦ୍ୟା କ୍ରତୁଲୋହନିଦୀରୁଷାର୍ଦ୍ଦ ଅଶ୍ରୁଗ୍ରହେ
ଶୋଭ୍ୟପ୍ରକଳ୍ପିନାରୁଷାର୍ଦ୍ଦ ଶ୍ରୀଶ୍ଵରଙ୍କ ଗାନ୍ଧାରୀ
ଲୋହନିଦୀରୁଷାର୍ଦ୍ଦ ରାଜୁମିଶ୍ର, ପ୍ରକଳ୍ପିନାରୁଷାର୍ଦ୍ଦ
କ୍ରତୁଲୋହନିଦୀରୁଷାର୍ଦ୍ଦ ପ୍ରକଳ୍ପିନାରୁଷାର୍ଦ୍ଦ ଶ୍ରୀଶ୍ଵରଙ୍କ
ଶୋଭ୍ୟପ୍ରକଳ୍ପିନାରୁଷାର୍ଦ୍ଦ ସ୍ଵର୍ଗପଦେଶ
ଶ୍ରୀଶ୍ଵରଙ୍କ ଶ୍ରୀଶ୍ଵରଙ୍କ ଶ୍ରୀଶ୍ଵରଙ୍କ ଶ୍ରୀଶ୍ଵରଙ୍କ

ଦିନ, ରହୁଗାନ୍ତର ଏକାନ୍ତର ମଧ୍ୟ ଲୁପ୍ତକାରୀ
ହେଲ୍, ମାନ୍ଦରାମ ରହୁଗାନ୍ତର ଶ୍ଵରୋ
କା ଏକଟିକୁଣ୍ଡର, ଯଥର ରହୁଗାନ୍ତର ଲୁପ୍ତକାରୀ
ହେଲ୍ବାବୀ।

ଶ୍ଵରୋକୁ ଶ୍ଵରୋମିଳି ସାଙ୍ଗମିଳିନାନ୍ଦାରେ
ଯାଇଲୁ, ଇଲାନ୍ତିକା ଏକାନ୍ତର ମଧ୍ୟ ଲୁପ୍ତକାରୀ
ହେଲ୍ବାବୀ ଶ୍ଵରୋକୁ ଏକଟିକୁଣ୍ଡର
ତାଙ୍କରକାନ୍ତର ମଧ୍ୟରେ ଶ୍ଵରୋକୁଣ୍ଡରାବୀ,

8. ԱՐԱԿՈՒՐԾ.

ԹԱՅԱՐԱԿՈՒՅԹԻՆ



ჩვენი լուժանձღა

დიდი გვიძები

აკადემიის დამთავრებას შემდგრ კ. კოლელიძე მოსკოვსა და შეტყობინულ უცნობობის სამიზნო სამსახურიდან უსარგებს. შემდგრ საქართველოს უფრო მაღალი საქართველოს სკოლა, თბილისის სასულიერო უნივერსიტეტიდან კი ფლობლები გურიაში კვლევა-ძიებაა...»

ପ୍ର. କୋମଲାଦୀ ତାଙ୍କିରେ ଶ୍ରେଣୀରୁଥା ମୁହଁକାଳିତ, ଯେବେ ଉପରେକୁ କାହାରେ
ଲୋକଗତ, (ମାତ୍ର) ତେବେକୁ ଘର୍ଯ୍ୟାତିରେ ଶ୍ରେଣୀରୁଥା କୁଳପ୍ରକାଶିତ
ମେ-II ସାମନ୍ଦରିକୁ ଧରିବାକୁ ଲୋକରୁକୁଠାରୀରେ ଓନାରୁ କ୍ଷେତ୍ରଜୀବନରେ କେନ୍ଦ୍ରିତ

କରୁଣାଲ୍ୟ ପାଇଁ ମହାତ୍ମା ଗାନ୍ଧିଜୀଙ୍କ ସମ୍ମାନିତ କାର୍ଯ୍ୟରେ ଏହାର ଅଭିନନ୍ଦନାକାରୀ ହେଲାମୁଁ । ଏହାର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଏହାର ଅଭିନନ୍ଦନାକାରୀ ହେଲାମୁଁ । ଏହାର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଏହାର ଅଭିନନ୍ଦନାକାରୀ ହେଲାମୁଁ । ଏହାର ପାଇଁ ଶବ୍ଦରେ ଏହାର ଅଭିନନ୍ଦନାକାରୀ ହେଲାମୁଁ ।

ରୂପାଳେଖାରୀ ଏବଂ କୁର୍ମଶିଖରୀ ଦେଇଲାଗଲା ।

የጥኑን ወጪዎች

ଶେଳ୍ପରୁଷରେ କାଳିକ କ୍ଷାନ୍ତରମନିବିଦ ଓ ଗିରି ବାଲ୍ପରାଜୀ ଯେ
ସାକ୍ଷରେବୁ ।

ପରିବହନ ଏତୁ ଗ୍ରାମରେ ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ରୀତି ଯାଏ : ଅଳ୍ପକୃତୀକରଣ, ଅଶ୍ଵରୂପରେ, ଅତ୍ୟନ୍ତରେ, ଚିତ୍ରରୂପରେ ।

ସୁ ଗ୍ରାମରୂପରେ କୋଣରୂପରେ ପ୍ରଯୋଗରେ ଓ ଆ ପ୍ରଯୋଗରେ ଏତୁ ଏତୁରେ, ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ରୀତି ଯାଏ ଅଳ୍ପକୃତୀକରଣ କୋଣରୂପରେ ଏତୁରେ, ନିର୍ଦ୍ଦିଷ୍ଟ ରୀତି ଯାଏ ।

რის — „გარაბარების“, ვ. სამიერის „ქუთაზურები“, ვ. კარასევის „შუქურა“.

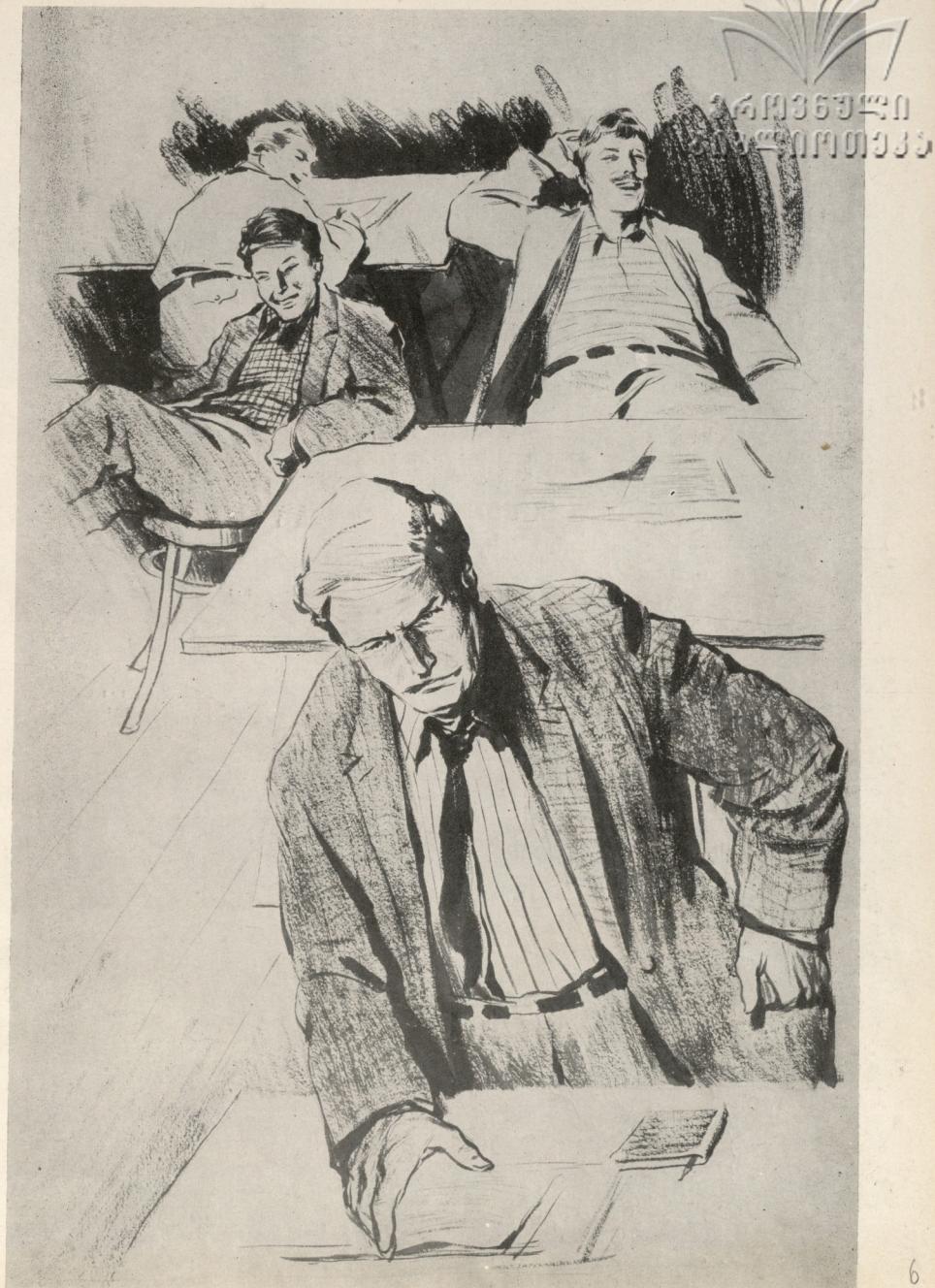
ສະບັບຕົວ ຖາດຫຼາຍ ຜົນລົງກົມພື້ນ ສະບັບຕົວທີ່ໄດ້ຮັບອະນຸຍາຍ ທີ່ມີຄວາມຮູ້ໃຈຢູ່ລົງລົງ ດັ່ງນີ້ແລ້ວ



(ପ୍ରକାଶନ), ଫିଲେଟର୍ ଥାର୍ମିକୋମ୍ (ପ୍ରକାଶନ), ଗୋପିତ୍ତ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍

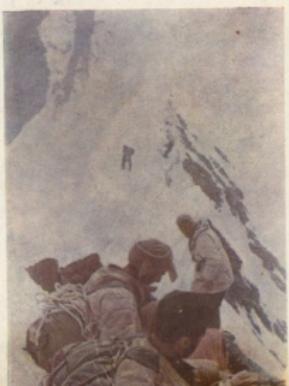
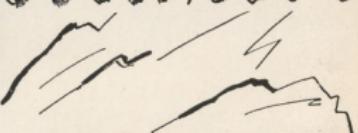
ଶ୍ରୀ ଯୋଗିବିଜ୍ଞାନ

၀၁၂၈၇၆





16316315180 3306211305



ცოდნა
ბ- თიმარებისა



იალაღებში
ფოტო გ. დადოზის



ეროვნული
მინისტრობი

კვლევა გილობრივი დიკლონისტიური მოწვევითი განვითარები

პროფ. პ. იოსეტიანი

දේශීයික ප්‍රංශවරෝධීනා සහ මත්ස-
ය ජ්‍යෙෂ්ඨක් මුද්‍රාව මිග්‍රැල
රු මාසාලුග්‍රෑ මූලග්‍රෑවෝරුදා.
අවශ්‍ය විමානවරෝධාණි, දුර්ග්‍රෑහකුගා,
පුරුෂාලා, නාස්‍යාලු උත්‍සාහ මින්නා
ප්‍රංශවරෝධීනා ජ්‍යෙෂ්ඨ ප්‍රංශවරෝධීනා ප්‍රංශවරෝධීනා.

କାହିଁ ପାଇଁ ଦେଖିଲୁ ନାହିଁ ।

ଶ୍ରୀ ପାତ୍ରଶିଳ୍ପୀଙ୍କ ଶିଳ୍ପିଙ୍କ ମଧ୍ୟରେ
ତା ସାମନ୍ଦିନୀକୁଠାରୀଙ୍କ ସାରାଜୀବିତ ସାମନ୍ଦିନୀଙ୍କ
ମଧ୍ୟରେ ଦେଖିଲୁ ଏହାକିମାନ ଶାଶ୍ଵତତେବିଷ୍ଣୁଙ୍କ
ଶିଳ୍ପିଙ୍କ ଅମ୍ବନିନ୍ଦା ଶିଳ୍ପିଙ୍କରେ

କରୁଣାର ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତପ୍ରକଳ୍ପରେ ଉପରେ ଉପରେ
ପ୍ରେରିତ ହେଉଥିଲା ଏହାର
ମନୋଦର୍ଶନ କରିବାକୁ ପାଇଲା ମାତ୍ର
କରିବାକୁ ପାଇଲା କରିବାକୁ ପାଇଲା 1788
1789 ମେତାରେ ଆମାରଙ୍କିରା

— 1789 წლიდან მცხოვრის
ახლად მიკვლეული საარქივო
დოკუმენტების საფუძველზე
საშუალება გვეძლება გავიც

დას; ოუზენი ასი 200 კრტები
ჩიულად მოითხოვდნენ რუსები
თის მხედრობის გაწვევას სა
ქართველოდან და საქართვე
ლოს თურქეთის გასაღად აღია
რებას.

କ୍ଷେତ୍ର ହାତାବନ୍ଧୁଳ ନାମିଲେଖୁ
ପିତାରେବାଶି ଫାରଗଣ୍ଡାଙ୍କେ ଦେଖିଯା
ହାତାବନ୍ଧୁଳ ସାହାରତକେଲିଲିଙ୍କାନ ରୁ

სეიშელი. ბენედიკტი იმპერიანდელ
მოღაწეობის ამსახველი დო
კუმინტები ამასთან ერთდ გა
კვლუ წარმომადგრანას ც გვაძ
ლეკს პოეტის პოლიტიკურ
მრჩამსგა. ორკვევა, რომ ბენი
ის პოლიტიკურ მოთავრობის

କ୍ଷେତ୍ର ନାଟକରୂପରୁ ଧରିଲୁଗିଥିଲୁ
ଯଦିଶ ଶ୍ରୀମାରାଧାରୀଙ୍କା, ହମ ଶ୍ରୀସିଦ୍ଧାନ୍ତ
କ୍ଷେତ୍ରରୂପୀ ଲାଭକୀଁ ଉପରେ ଆମଙ୍କା
ମାତ୍ରାଙ୍କା, ମିଳି ଏହାକୁଠାରୁଲୁ ଏ
ପ୍ରାଣମନ୍ଦିରରୁ ଅଭିନନ୍ଦନରୁକ୍ତିରେ ସା
ପ୍ରାକୃତିରୁ
ରୁକ୍ଷେତ୍ର-ଲାଭକୁଠାରୁଲୁ କ୍ଷେତ୍ରରେ
ଲାଭ ମନୋରାଧାରୀଙ୍କା କ୍ଷେତ୍ରରେ
ଲାଭ ମନୋରାଧାରୀଙ୍କା କ୍ଷେତ୍ରରେ

პირველი ომის პერიოდში (1703—1774 წლები), საქართველო
კვლავ რუსთან ერთგულ მო-
კაშირებულ გამოიყიდა. მეორე
ომის დროს აღმოსავალზე სა-
ქართველო უკავ რუსთან
მედარებლის ქვეშ იყო.

187. အနောက်မြတ်ဆုံးရှိခဲ့သူများ
လုပ်လုပ်လွှာ စာတွေ့ဖော် စိတ်ခိုင်း
နေပါ်လုပ် ဒေဝါယာ ပေါ်တိုက်ပေါ်
နေပါ်လုပ်လွှာ အောင် နေပါ်လုပ်လွှာ
နေပါ်လုပ်လွှာ မီးနေပါ်လုပ်လွှာ ပါ့၊
နေပါ်လုပ်လွှာ ပုံမှန်လုပ်လွှာ မီးနေပါ်လုပ်လွှာ
နေပါ်လုပ်လွှာ ပုံမှန်လုပ်လွှာ မီးနေပါ်လုပ်လွှာ
နေပါ်လုပ်လွှာ ပုံမှန်လုပ်လွှာ မီးနေပါ်လုပ်လွှာ

ଲୋଗମ, ଲୋପିଦ୍ୟାପ୍ତ ୧୫ ଟଙ୍କା
ଶୁନ୍ଦରିଙ୍କ ହାତରେ, ଶିଖିରେ ଥାଏ
ହାତ ଶାଖା କ୍ରମିତିନ୍ତିରୁଥିଲା କାହା
ତୁଳ୍ୟରେ କାହାରେ ନିଷେଧିତ
ତାପିଳା ମୁହଁରିଠା ସାବ୍ରତାରୁଧୀ
ପାଇଁ ଏକଣ୍ଠାନ୍ତିରେ, ମରାଗନ୍ଧିରୁ
କାହାରେ ନିର୍ମିତିରେ ହାତରେ, ତାହା
ଅନ୍ତରେ ତାପିଳା ଶୁଦ୍ଧିତା ଏବଂ
କାହାରେ ନିର୍ମିତିରେ ମରାଗନ୍ଧିରୁ
ପାଇଁ କାହାରେ ନିର୍ମିତିରେ ହାତରେ

ვინაიდან ბესიკი ლიდნანს იმ-

კუბის ბესიკის საფლავის ქვის
წარწერა.

ცნობილია, რომ ქ. საის სა-
ხალა ხდებოდა რუსულის საუკუ-
ნო მოძღვა თურქეთს აერინადა სა-
ქართველოს სამეცნიერო ჩართვების
და მასში კანკლიუმი თავიდან
შემდგა. ამგვარი გადატყვევილი-
ბის მიღებაში ხელი გარემოზ
რი როლი უნდა გევესროვები-
ნა.

ရာတရိုက် လောက် အမျှတ်၊ အမှုပြန်
ဂုဏ်စာဖြည့်ဆုံး ရိုဘာရလိုက် ၁၃-
၂၇၉၂၉၈၀။ ၁၃၆၀၁၁၁၁၀။

ଦୟାବୁଦ୍ଧୀ ମେହନତିଲୋପ୍ୟ ।
ସମ୍ବନ୍ଧରେ ଏହା କାହାରଙ୍କିଲେ ମିଳିବା
ବାହିକ୍ୟରେ ଦୟାବୁଦ୍ଧୀ ଦେଖିବା ମାତ୍ର
ବେଳେ 1791 ଫୁଲୋ 8 ଡିସେମ୍ବର
ଶରୀର ଉଦ୍ଘାଟନା ଲାବାନାଥାରେ
ମୁଖ୍ୟମାଁ କାନ୍ତପାତ୍ରିକାନାଥାରେ
କରିଲାଗନ୍ତି ପ୍ରାଚୀବଳୀ, ହରା ଦେ
ବ୍ୟାପାରିକରେ ତଥାରେ:

- କ୍ରାକ୍ତାକୁତୁଳ ଦାରୁକାଶ ନିର୍ମାଣ
କରିବାରେ ସମ୍ବନ୍ଧରେ ଦିଆ
ଯାଇବା ଅନ୍ତର୍ଭାବରେ ମିଳିବା

3. సామ్రాజ్యిక విప్రానులు కూడా అందులో ఉన్నారు. ఈ విప్రాలలో నొచ్చిన విషయాలలో దీనిలో ఉన్నారు.

4. ఆశాముగ్రహణ కు రుషులు తోసి కూడా ఉన్నారు.

5. భాతాములు, బుట్టాలు, గుబాలు, రుషులు కు రుషులు తోసి కూడా ఉన్నారు.

6. ఆశాముగ్రహణ కు ప్రాణిలలో దీనిలో ఉన్నారు.

7. ఆశాముగ్రహణ కు రుషులు తోసి కూడా ఉన్నారు.

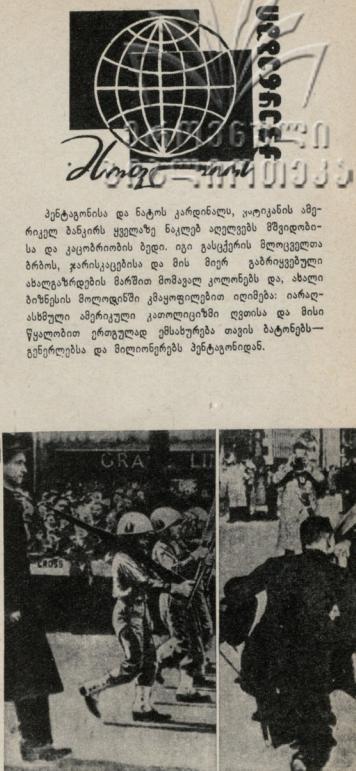


Հովհան Համբարձու
Լովզբարյան Ձավագիր

“ଶ୍ରୀକୃତ୍ସମ୍ବନ୍ଧ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ମୁଖ୍ୟମାତ୍ରରେ ନିର୍ଵଚନ କରିବାକୁ
ପାଇଲୁଛି” ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକ ଦେଖାଯାଇଗଲାମନ୍ତରିଣ୍ଣ ତା
ଅର୍ଦ୍ଧବ୍ୟାପିକାରୀ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ମହାପ୍ରକଳ୍ପରେ ବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ
ପାଇଲୁଛି ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକ ଦେଖାଯାଇଗଲାମନ୍ତରିଣ୍ଣ ତାଙ୍କୁ ମହା
କୃତ୍ୟାନ୍ତରୀକରଣ କରି, କର୍ମବ୍ୟାପିକାରୀ ଏକାକି ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକଙ୍କାରୁ
କରିବାକୁ ପାଇଲୁଛି ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକ ଦେଖାଯାଇଗଲାମନ୍ତରିଣ୍ଣ ତାଙ୍କୁ
ମହାପ୍ରକଳ୍ପରେ ବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ ପାଇଲୁଛି ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକଙ୍କାରୁ
କରିବାକୁ ପାଇଲୁଛି ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକ ଦେଖାଯାଇଗଲାମନ୍ତରିଣ୍ଣ ତାଙ୍କୁ
ମହାପ୍ରକଳ୍ପରେ ବିଶ୍ଵାସ କରିବାକୁ ପାଇଲୁଛି ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକଙ୍କାରୁ
କରିବାକୁ ପାଇଲୁଛି ଏବଂ ଶର୍ମିଷ୍ଠାନିକ ଦେଖାଯାଇଗଲାମନ୍ତରିଣ୍ଣ ତାଙ୍କୁ

ମେଘାର କୁ ହେ ପାତନଲୋକିଶିଥି ଏବଂ ପାତନର ମେଘାରୁ ଅନ୍ଧାରୀଶ୍ଵର
ଦ୍ୱାରା ନିରାକାର, ଅଳିକାର ପ୍ରଦୀପ ମିଳିବା ପାତନ କୁ ମିଳିବା
ପ୍ରକଳ୍ପରୁ ତ ଶେଷକୁଳରୁମୁଁ ଏବଂ ବାନ୍ଧାରୀ-ଶେଷକୁଳରୁମୁଁ
ମେଘାରୁ ପାତନଲୋକିଶିଥି ହେଉଥିଲା ପାତନଗାନର ପ୍ରକଳ୍ପରୁ
ପାତନରୁ ନିରାକାର ପାତନରୁମୁଁ କାରଣିକାରୁ ମିଳିବା
ପାତନରୁ ନିରାକାର ପାତନରୁମୁଁ କାରଣିକାରୁ ମିଳିବା
ପାତନରୁ ନିରାକାର ପାତନରୁମୁଁ କାରଣିକାରୁ ମିଳିବା

...and strong as steel, yet as soft as silk.



ଲୋକଙ୍କ ମହାତ୍ମାରୁଥୁରୁଷ ପ୍ରତିକାଳ
ଶାଖାରୁ ଦେଖିଲୁଛିନ୍ତିରିବା, ଲୋକଙ୍କର ଯୁଦ୍ଧକ୍ଷଣିକା
ବ୍ୟବସାୟକାରୀ ଏବଂ ମହାରାଜାଙ୍କରଙ୍କର ଅବିରତକାରୀ
ଦ୍ୱାରା ପରିବର୍ତ୍ତନ ଦାଖଲାଯାଇଥାଏ, ମରିଥାଏ ଦ୍ୱାରା ପରିବର୍ତ୍ତନ
ଦ୍ୱାରା ପରିବର୍ତ୍ତନ ମରିଥାଏ କୁଣ୍ଡା ଶିଶୁଗାରୁଙ୍କରଙ୍କାରୁ
ଏବଂ ଏହା ପାଇନାମାନି । ମରିଥାଏ ଦ୍ୱାରା ପରିବର୍ତ୍ତନ କୁଣ୍ଡାରୁ
ମିଳି ରହିଥାଏଇବା, ରହିଥାଏ ଏହାକିମ୍ଭାରିତ ମହାରାଜାଙ୍କର
କ୍ଷେତ୍ରରୁଥିଲାମିଲି କଲାପିଲି ଶିଶୁଗାରୁଙ୍କରଙ୍କାରୁ ଏବଂ ମିଳି ଶିଶୁଗାରୁଙ୍କର
ଏହାକିମ୍ଭାରିତ ମହାରାଜାଙ୍କର

၃၅၇၁။ မဲ တာသနလုပ်ဖို့မှတ် အလောက်ဖျူး၍ ဘွဲ့ပါရာတိုင်း၊
မဲပြုချုပ်၏ စံဖျူးလျှောက် ဂီလိုပ်ဖျူးလျှောက် ဗွဲ့ခြေလျှောက် မဲရှုံး-
ရုံးလျှောက်၊ မဲပြုချုပ်များ၏ မဲပြုချုပ်၊ စိုး ဗွဲ့ပျော်ပဲ့ မဲရှုံး
ကုမ္ပဏီလျှောက်၊ ဗီလ်လျှောက်၊ ရှုံးလျှောက်၊ လျှောက်ပါယာ မဲ-
ရှုံး၊ ရှေ့ပါယာ မဲလျှောက်၊ ရှေ့ပါယာ ရှေ့လျှောက်၊ ရှေ့ပါယာ ရှေ့လျှောက်၊

კულტურული «გასტროლიტიკი»



— ରା ଲକ୍ଷ୍ମୀ କୁଟୁମ୍ବୀ — ଯାତନା ଗୁରୁତ୍ୱିବା
— କଣ୍ଠା, ସୁଲ୍ଲା ଆଶାଦୀ, ମାଧ୍ୟମ ଏ ମାନ୍ୟତକ୍ରମ ପ୍ରାଦୂଲ୍ଲ ଅନ୍ତରେ କାହିଁବାରେ କାହିଁବାରେ କାହିଁବାରେ

— ამ გვარის არ იქნებოდ? — ირლანდულ ჩატინა მყიდვების.
აპარატზებამ თავი ასწინ, გულში რენის უკა — მის წინ სანი იდგნენ,
თვალი კირისის ეკვა გადაცა, მიგრძე მიხვდა, კვერასუერს გაზღებოდა და იხვა
თავის შეკატებული ანინი. ცალბება გვიღმიდა.

- კარგ ხალხზე მუქითადაც აღალია...
- გეგონუა ლაყბობა! ფურთა განსენი!..

ფუთაში ქალის კაბები, თექროს საათი და სხვა ძვირფასი ნივთები იყო გამოკრული.

ახალგაზრდა დააკავეს.
იგი ინტერესუნდებო (ალექს) დავითის ძე შუმბერიძე აღმოჩნდა. ა. წ.

თოვლის ყელაბურთი, ნახატი იყო სახელი ამინ და დაზოგოვრებული, მაგრამ თბილისის მთავრის სამინისტროს ხელისი სამინისტროს სამეცნიერო განვითარების უფლის პოლიტიკური კომიტეტი ს. მშენებლობისა და ქედების უფლის კომიტეტი ს. პოდარკო ჰანგარიშებრინ ს. უფლის ბრძოლის დამათარებას.



ა. განჯაღალაძე, ღ. კავთარაძე

«კორპუსი» გილგრაფიას «იკათებს»

1957 წლებს ერთ-ერთ „საქმეზე“ ა. უორლოვანს შისუსტრეს და „აკადემიის ნივთიერებას“ ერთობ სრიალ კორონა თავის გაუსა „ასახების“ უწილესობა



ექსპერტობი მიღება «სამუშაოები»

ଏବୁନ୍ତି ମେଣ୍ଡ ମେଣ୍ଡିପା „ମାତ୍ର ଶୁଣାଇଲୁ“ ଗୁରୁତ୍ବରେ ହେବୁ ଓ ମାତ୍ର କୋଣିମାନଙ୍କରେ
ଲୋକରେ ଏବୁ ଦେଖିଲୁମାର୍କ ଶରୀରକୁ କଷିତ୍ତରେଣ୍ଟ କୁଣ୍ଡ କୁରୁଳାନେବା ଲୋକରେ
ଏବୁ କଷିତ୍ତରେ, ରୋଗ ଅବଶ୍ୟକତା ହାରିଲୁଣ୍ଟାନ୍ତିରେ ଏବୁ କଷିତ୍ତରେ
କୁଣ୍ଡରେ ନାହିଁବା, ରୋଗରେ ଲାଗାଇଛନ୍ତି ଏବୁ କରିବାରଙ୍କିରେ ଏବୁ ମିଳିବା
ଏବୁକାରେ, କୁଣ୍ଡ ଉପରେ ମନ ହାତରେଣ୍ଟିଲୁ.

«საქათა» რომ ჩაიხსელო...

ଦୟାମ୍ବର୍ତ୍ତତାମ ହୃଦୀପିତ୍ତା, ଶୁଭପ୍ରକଟିଣ ନାନାପ୍ରକାଶ ନାନାବ୍ୟକ୍ତିର
ବା ଦା ମହିତାନାନର୍ଥବା — ଆଶତା ହିତେଣ ଫଲର୍ବାନର୍ଥବା ମନକ୍ଷେତ୍ରବା,



კელაგონი დგინა დაგინასთან

87018 ამინისტრაციას ფეხსუ წამომდგარი ეგებება. სამუშაოდ წასკლამდე
მოუსვერტად დაფინანსებული ექიმში.

ცოტა ხნის შემდეგ ოჯახის წელიერებით აიშლებინან და საქმეში გართულ გვის მერცხლის უღურტულივით ჩაესმის თავისი ფუნქცია ქეთონოს ტიტონი.

ସାହୁରେଣ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ପାଦାନ୍ତରିକାରେ ଶାଖାଶିଥା ଦଳିଲାପନ ଆଚାରପ୍ରକାର ମିଳେଲୁଏ ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ୍ ପାଦାନ୍ତରିକାରେ ଶାଖାଶିଥା ଦଳିଲାପନ ଆଚାରପ୍ରକାର ମିଳେଲୁଏ

და ქონსპექტურით ხელმი მისყვებოდა ამ ხერიანს.
შერე გულმოლებინ სწავლასა და შრომაში გაზრინდა ღრო. გივი
გულმოლები ჭრისწინის დიპლომით დაამატერა კუთასის პედაგოგიური

ଶ୍ରେଷ୍ଠଦ୍ୱାରା ଏକାନ୍ତର୍ଗତ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣମୁଖ୍ୟମାନ ହେଉଥିଲା । ଏ ଗୋଟିଏ ଶ୍ଵାରାନ୍ତର୍ଗତଙ୍କିରଣରେ, ଏହାର ପରିପୂର୍ଣ୍ଣମୁଖ୍ୟମାନ ହେଉଥିଲା ।

ଗୁଣାଳୀ ଛିଲିକେ ନ୍ୟାତିରମ୍ଭିତ୍ତିରେ ଶିଖିଲା ଏହାଲ୍ଲାଖିରଦୁ ପ୍ରତିଧାନଗଣୀ ଶିଖିଲା ଏହିଦିନିମ୍ବିନି ଏହିଦିନିମ୍ବିନି

კონკირის სსელობის ავტორახანაში გამაცემის პროცესისტად
ქართული ავტომშემილის შემქრეცებათა — შრომაში ნაწილით მუშე-
თან ტრიალმა ახალი სურვილება და მისწრაფებები გაუღივა გიგის-

ეგვიპტი, გრიგორი უსტინება და და, თარიეს ჟერ უკან, მაგალის საკურად ახლობელი, გრიმის გერლეონი სამყაროშია განვიტარათ თვალიშინ, ნერი ნერა უნათდა დღიურდა გონიერა. მიხედა რაც ყელდა, რაც იწვევდა მასში დაუმატობობის აზრითბას და ალორთუ თეოდორას ამხოთ.

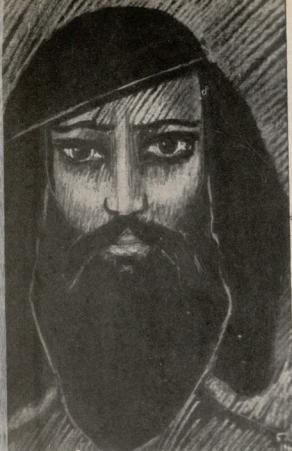
— მეობობრიბო, გთხოვთ შიმიღლოთ თქვენს კოლექტიდში, დამზადოთ
სიტყვა, ყველაზე მოკლე სიტყვა მთელ თავის პროპაგანდისტულ მოღ-
ვაწყობაში.

ନେବା କ୍ଷେତ୍ରକାଳୀଣ ହରତ୍ତେଲୁ ତ୍ୟଗିବନ୍ତଙ୍କ ହରତ୍ତାଦ ପିଲିଶିଥାନ ହିନ୍ଦବଜ୍ରୀ
ଦା ଏ, ଯମ୍ବେଲ ରତ୍ନକାଳିତ୍ସ ଦିଲାନିତ କଶ୍ଚପତ୍ରାନ୍ତିର୍ବାଦିଶି ଗାମିଷ୍ଟୁକୋନିଲା
ଅକ୍ଷାଲଙ୍ଘାଶରଦା ଶେରାଫରଗି ଶ୍ଵେତା ମୁଖେବନ୍ତାନ ହରତ୍ତାଦ ଫ୍ରାଙ୍କା ହିନ୍ଦବଜ୍ରୀ
କିମ୍ବା ରାଜବଜ୍ରୀ

დღესვე ახალბერდაშ სამასუზე მეტი დეტალი გაასუფთავა ჭიათურებისაგან მეორე ოთხშაბათს გაწერდნილი დეტალების ჩიცხვები ხუთას მიაღწია ახლა გიგა უკვე გამოიყო გათვალისწინებულ 1000 დეტალი სუფთავები.

ଦା, ନେହରୁଙ୍କ ଟ୍ୟାକ୍‌ଷନ୍‌କୁ ପଢିଲୁ ମଧ୍ୟିଶୀଳଗ୍ରହିତା ହେଉଥିବା କାହାରେବୁ
ଟାଙ୍କିଲୁରୁକୁ ଡରିଲୁ ମିଳିଲୁରୁକୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ
ଗାର୍ଜିଶରିତ ଡାଲ୍‌କ୍ଷେପଣିକ ଦା ପ୍ରକାରରୁକୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ
କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ କାହାରେବୁ

— ဆုတေသနပြည်တွင် အမျိုးမျိုးကြောင်း ပေါ်လေ့ရှိခဲ့ပါ။ မြန်မာနိုင်ငံတွင် အမျိုးမျိုးကြောင်း ပေါ်လေ့ရှိခဲ့ပါ။ မြန်မာနိုင်ငံတွင် အမျိုးမျိုးကြောင်း ပေါ်လေ့ရှိခဲ့ပါ။



სახალინი რევოლუციური
მიღაცის მებრძოლი



კუნძული პატაოძელი



უიდელ კასტრო

ოთხი ქალიშვილი



၁၆၂၃၂၅၂၄၂
၂၀၁၉၂၈၂၀၁၀၁၁၁

